

盘中秀色

DELICACY ON PLATES



了解更多美食信息，敬请扫描
二维码关注静安昆仑大酒店
官方微信公众号
For seasonal updates and
special offers, please scan
the QR code to follow us
on Wechat

色拉，开胃菜及汤

SALADS, APPETIZERS & SOUPS

三文治，汉堡

SANDWICHES & BURGERS

匹萨及意面

PIZZA & PASTA

扒炉烤肉

FROM THE GRILL

主菜

MAIN COURSE

中式精选

CHINESE SPECIALTY

亚洲风味

ASIAN FLAVOURS

甜品的诱惑

SWEET TEMPTATION

饮品

DRINKS



静安昆仑大酒店
THE KUNLUN JING AN
JIN JIANG PREMIER HOTELS



丰富健康的菜品，诱人的美食佳肴，
我们精心设计的菜单必有您心仪的选择。

**We've designed our menu so there is something
for everyone, with plenty of healthy choices and a
few tasty treats for good measure.**

早餐菜单

BREAKFAST MENU

早晨5点至11点
Served 5:00am until 11:00am

如需素食菜肴，请按服务中心的电话键
Please press Operator
to place your order for vegetarian dishes

素食之选
Vegetarian dishes

图片仅供参考，餐点以实物为准
Photos are provided for reference only;
actual dishes may vary from images

早餐套餐
SET BREAKFAST



大陆式早餐 The Continental CNY 168
任选香脆麦米片、葡萄干麦维、卜卜米或全麦维，配全脂或低脂鲜奶
Your choice of Special K, Raisin Bran, Rice Krispies or All Bran, served with fresh full or low fat milk
面包篮：羊角包、丹麦包、松饼和烤面包，配各式蜂蜜和果酱
Bakery basket with croissants, Danish pastries, muffin and toasted bread, served with a selection of honey and fruit jams
时令鲜果盘配希腊式酸奶和糖煮什锦浆果
Fresh seasonal fruit plate with Greek style yogurt and mixed berry compote
任选新鲜果汁和咖啡或茶
Served with your choice of fresh juice and coffee or tea

早餐套餐
SET BREAKFAST

依好上海早餐 Nonghao Shanghai CNY 158

上海鸡汤面配中式酱菜、油条、茶叶蛋、辣酱和酱油
Shanghai chicken noodle soup, served with Chinese pickle, deep-fried dough stick, tea egg, chili paste and soya sauce

小笼包配醋和鲜姜
Shao Long Bao with vinegar and fresh ginger

豆奶和时令鲜果盘
Soya milk and fresh seasonal fruit plate

中国茶
Chinese tea



美式早餐 Good Morning America CNY 168

任选香脆麦米片、葡萄干麦维、卜卜米或全麦维，配全脂或低脂鲜奶
Your choice of special K, raisin bran, rice krispies or all bran, served with fresh full or low fat milk

早餐双蛋，任选烹饪方法，配脆培根、扒蘑菇、炒早餐土豆和烤番茄
Two eggs cooked in any style served with crispy bacon, grilled mushroom, sautéed breakfast potato and roasted tomato

烤面包配各式蜂蜜和果酱
Toasted bread with a selection of honey and jams

时令鲜果盘
Fresh seasonal fruit plate

任选新鲜果汁、咖啡或茶
Served with your choice of fresh juice, coffee or tea



日式早餐 Ohayō Japan CNY 158

照烧三文鱼配味噌汤、油炸豆腐和海草
Teriyaki salmon served with Miso soup, deep fried tofu and Wakame

厚蛋烧配萝卜丝
Tamagoyaki rolled egg omelet with grated daikon radish

紫菜饭团配日本酱油
Nori and steamed rice roll served with Japanese soya sauce

绿茶
Green tea

鸡蛋
EGG



创意鸡蛋卷  Create your own Omelet CNY 78

任选全蛋卷或蛋白卷
配火腿、培根、莫佐瑞拉奶酪、帕玛森奶酪、甜椒、蘑菇、洋葱或番茄
香草炒早餐土豆和烤面包
Your choice of whole egg or egg white with ham, bacon, mozzarella cheese, parmesan cheese, bell pepper, mushroom, onion or tomatoes
Served with herb sautéed breakfast potatoes and toasted bread

烟熏三文鱼炒鸡蛋 Smoked Salmon Scrambled Egg CNY 108

自制烟熏三文鱼、葱花奶油炒鸡蛋配烤百吉圈和酸奶油
House smoked salmon, creamy scrambled eggs topped with fresh spring onions
Served with toasted bagel and sour cream

本尼迪鸡蛋 Eggs Benedict CNY 78

水波双蛋扒烤英式松饼配熟火腿、炒菠菜和荷兰沙司，香草炒早餐土豆
Two poached eggs on toasted English muffin with cooked ham, sautéed spinach and hollandaise sauce
Served with herb sautéed breakfast potatoes



零点菜单
A LA CARTE



粥 **Congee** **CNY 88**
广式煲粥配皮蛋、肉松、花生、葱和油条
Cantonese style rice porridge, century egg, pork floss, peanuts, spring onion and crispy crullers
任选 **Choice of:**
香滑鸡粥 – 鸡丝煲粥
Chicken congee - sliced chicken in rice porridge
瘦肉粥 – 猪肉丝煲粥
Pork congee - slow cooked slices of pork in rice congee
生滚鱼片粥 – 热粥嫩滑鱼片
Fish congee - fish slices finished in rice porridge

笼仔蒸点 **CNY 88**
Steamed Dim Sum Basket
小笼包、蔬菜包和猪肉包
配醋、酱油、辣椒酱和鲜姜
Shao Long Bao, vegetable bun and pork dumpling
Served with black vinegar, light soya sauce, chili paste and fresh ginger



汤面 **Noodle Soup** **CNY 88**
传统中式面汤配卷心菜、菠菜、生菜、醋酱油、辣椒酱和葱
Traditional Chinese broth served with cabbage, spinach, lettuce, vinegar, soya sauce, chili paste and fresh spring onion
任选: 猪肉丸、鱼丸 Choice of pork dumplings, fish balls
任选: 鸡蛋面或米粉 Choice of egg noodles, rice noodles

酸奶和水果芭菲 **CNY 68**
Yogurt & Fruit Parfait
希腊低脂酸奶叠加格兰诺拉什果燕麦、蜂蜜和糖煮浆果
Low fat Greek yogurt layered with granola, honey and mixed berry compote

零点菜单
A LA CARTE



无面筋 **Gluten Free** **CNY 58**
烤无面筋面包配各式蜂蜜和果酱
Gluten Free toasted bread served with a selection of honey and jams

烘焙篮 **Bakery Basket** **CNY 68**
各式羊角包、丹麦包、松饼和吐司面包
配各式蜂蜜和果酱
Selection of croissants, Danish pastries, muffin and toast served with a selection of honey and jams


零点菜单
A LA CARTE

法式吐司、薄饼、华夫  **CNY 88**
French Toast, Pancakes, Waffles
配时令浆果、黄油和枫树糖浆
Served with fresh seasonal berries, butter and maple syrup



培根和鸡蛋 **Bacon & Egg** **CNY 88**
早餐双蛋，任选烹饪方法，配脆培根、扒蘑菇、炒早餐土豆、烤番茄、炒菠菜和烤面包
Two eggs cooked in any style served with crispy bacon, grilled mushrooms, herb sautéed breakfast potatoes, roasted tomato, sautéed spinach and toasted bread

牛扒和鸡蛋 **Steak & Egg** **CNY 128**
扒西冷牛排配任选鸡蛋菜肴、烤番茄、香草炒早餐土豆和烤面包
Grilled beef sirloin steak with your choice of eggs in any style, roasted tomatoes, herb sautéed breakfast potatoes and toasted bread

时令水果盘 **Seasonal Fresh Fruits plate**  **CNY 88**
时令水果配希腊酸奶和糖煮什锦浆果
Fresh seasonal fruit with Greek yogurt and mixed berries compote

全日菜单
DAY MENU

上午11点至晚上11点
Served 11:00am until 11:00pm
如需素食菜肴，请按服务中心的电话键
Please press Operator to place your order for vegetarian dishes

 素食之选
Vegetarian dishes
图片仅供参考，餐点以实物为准
Photos are provided for reference only; actual dishes may vary from images

饰菜 **SIDES**

低脂酸奶 Low Fat Yogurt	CNY 28
早餐双蛋 2 Eggs in any style	CNY 28
火腿 / 培根 / 肉肠 Ham / Bacon / Sausages	CNY 28
香草炒早餐土豆 Herb Sautéed Breakfast Potatoes	CNY 18
焗豆 Baked Beans	CNY 18
吐司 / 百吉圈 / 英式松饼 Toast / Bagel / English Muffin	CNY 18

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您对任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.

Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

开胃菜和沙拉
APPETISER



番茄和莫佐瑞拉奶酪沙拉 
Tomato & Mozzarella Salad
水牛莫佐瑞拉奶酪、腌番茄、新鲜罗勒、松仁、芝麻叶和意醋汁
Buffalo mozzarella, marinated tomatoes, fresh basil,
pine nuts, arugula leaves and balsamic dressing
外加帕尔玛火腿 with Parma ham CNY 30

凯撒沙拉 **Caesar Salad** CNY 108
罗马生菜、脆培根、帕玛森奶酪、香蒜面包、
白煮蛋、凤尾鱼和凯撒汁
Romaine lettuce, crispy bacon, parmesan shavings,
garlic croutons, poached egg, anchovy and Caesar dressing.
外加扒大虾 with grilled prawns CNY 20
外加扒鸡肉 with grilled chicken CNY 10
外加烟熏三文鱼 with smoked salmon CNY 20



有机沙拉 **Organic Salad** 
时令有机田园叶蔬、扒烤蔬菜、烤番茄、
羊奶酪和法式芥末汁
Seasonal organic garden leaves, grilled vegetables,
roasted tomatoes, feta cheese and French mustard dressing CNY 78



开胃菜和沙拉
APPETISER

烟熏三文鱼 **Smoked Salmon** CNY 148
自制烟熏大西洋三文鱼配酸奶油、刺山柑、红洋葱和全麦吐司
Home-smoked Atlantic salmon served with sour cream, capers,
red onions and whole wheat toast bread



现烧热汤
HOME-MADE SOUP



奶油蘑菇汤
Creamy Mushroom Soup
新鲜蘑菇配烤蒜、百里香和菠菜
Fresh mushrooms with roasted garlic,
thyme & spinach

CNY 78

奶油番茄汤
Creamy Tomato Soup
慢烤番茄配新鲜罗勒沙司和香蒜面包
Slow-roasted tomatoes with fresh basil
pesto and garlic bread

CNY 78

法式洋葱汤
French Onion Soup
洋葱、百里香和法式芥末配奶酪酥皮
Onions, thyme and French mustard with
cheese croute

CNY 78

三文治
SANDWICH



三文治点餐配任选薯片、薯条或 薯角
All sandwiches are served with a choice of potato chips,
french fries or potato wedges

公司三文治 **Club Sandwich** **CNY 128**
精白吐司面包配扒烤鸡胸肉、培根、煎蛋、
鲜绿生菜、番茄和蛋黄酱
Grilled chicken breast, bacon, fried egg,
fresh green lettuce, tomatoes and mayonnaise
layered on toasted white bread

韩国烧烤牛肉配脆饼 **Korean Beef BBQ Tostadas**
扒烤牛肉条、酸橙拌细卷心菜沙拉、墨西哥青椒、牛油果酱
红洋葱和泰国辣椒蛋黄酱配脆炸面饼
Grilled beef stripes, citrus coleslaw, jalapenos, guacamole,
red onions and siracha mayonnaise on fried flour tortillas

CNY 148



牛扒三文治 **Steak Sandwich** **CNY 148**
扒牛里脊、芝麻叶、番茄片、车达奶酪、炒洋葱和烤蒜蛋黄酱
及迷你法棍面包
Grilled beef tenderloin, arugula leaves, sliced tomatoes,
cheddar cheese, caramelized onions and roasted garlic
aioli served on a mini baguette

金枪鱼三文治
Tuna Sandwich **CNY 108**
金枪鱼拌蛋黄酱、番茄、红洋葱、橄榄、黄瓜、
球生菜配葵花籽面包
Tuna mixed with mayonnaise, tomato,
red onion, olives, cucumber, iceberg
lettuce and served on sunflower seed bread.



菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您有任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.

Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您有任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.

Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

三文治
SANDWICH



牛肉汉堡 Beef Burger

CNY 148

200 克上等牛肉饼、培根、炒洋葱、松脆生菜、番茄和腌菜
Premium 200g minced beef patty, bacon, fried onion, crisp lettuce, tomato and pickle

外加车达奶酪 with cheddar cheese 10

外加煎蛋 with fried egg 10

外加炒蘑菇 with sautéed mushrooms 10

匹萨
PIZZA



艾米莉娜匹萨 Emiliana

CNY 148

番茄沙司、莫佐瑞拉奶酪、芝麻叶、
帕尔玛火腿和帕米吉安诺•瑞吉安诺奶酪
Tomato sauce, mozzarella, arugula leaves,
Parma ham and Parmigiano Reggiano

匹萨
PIZZA



皇后玛格丽特匹萨 
Queen's Margherita Pizza
番茄沙司、莫佐瑞拉奶酪和新鲜罗勒
Tomato sauce, mozzarella and fresh basil

魔鬼匹萨
Devil's Pizza
番茄沙司、莫佐瑞拉水牛奶酪、烤红甜椒和色拉米辣肠
Tomato sauce, mozzarella, roasted red bell pepper and spicy salami



中式烤鸭匹萨
Chinese Roasted Duck Pizza
海鲜酱和梅子酱、京葱、黄瓜、芝麻和莫佐瑞拉奶酪
Hoisin and plum sauces, spring onions, cucumbers, sesame seeds and Mozzarella cheese

各式意粉
PASTA SELECTION

任选一款 **Select one pasta:**

佩妮直身管面 Penne
意大利细面 Spaghetti

任选一款 **Select one sauce:**

番茄和罗勒 Tomato and basil  CNY 108
香辣番茄酱 Arrabbiata  CNY 108
牛肉酱 Beef Bolognese CNY 118
培根和蘑菇奶油 Bacon & mushroom cream CNY 118
茄汁海鲜 Tomato marinara seafood CNY 138

*所有沙司都含有洋葱和蒜
*All base sauces contain onion and garlic



扒炉烤肉
FROM THE GRILL



所有烤肉均配有时令蔬菜
All grill items are accompanied with seasonal market vegetables

300 克澳洲牛肉眼 CNY 328
300g Australian Beef Rib Eye
220 克澳洲牛里脊 CNY 298
220g Australian Beef Tenderloin
250 克澳洲羊排 CNY 268
250g Australian Lamb Cutlets
250 克有机猪排 CNY 188
250g Organic Pork Cutlet
200 克鸡胸 CNY 168
200g Chicken Breast
200 克三文鱼柳 CNY 228
200g Grilled Salmon Fillet

任选一款 **Select one starch:**

薯条 French fries
薯角 Seasoned wedges
奶酪土豆 Gratin potato
土豆泥 Mashed potato

任选一款 **Select one sauce:**

红酒沙司 Red wine sauce
蘑菇沙司 Mushroom sauce
贝亚恩沙司 Béarnaise sauce
波梅尔芥末 Pommery mustard
巴黎黄油沙司 Café de Paris butter
炒焦糖洋葱 Caramelized onion

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您对任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.

Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

主菜
MAIN COURSE



炸鱼条和薯片 **Fish & Chips** **CNY 228**
传统酥炸鳕鱼配薯条和挞挞沙司
Traditional battered and deep fried cod fish served with French fries and tartar sauce

细切牛排 **Beef Tagliata** **CNY 238**
220 克澳洲牛西冷排、炒香草土豆、芝麻菜沙拉、樱桃番茄、帕米吉安诺•瑞吉安诺奶酪和意醋汁
Australian sirloin steak 220gm, sautéed herb potato, rocket salad, cherry tomato, shaved Parmigiano-Reggiano and balsamic dressing



香煎海鲈鱼 **Pan-Fried Sea Bass** **CNY 198**
煮茴香、烤番茄和蚕豆泥
Braised fennel, roasted tomato and fava bean puree

主菜
MAIN COURSE



全日早餐 **All-Day Breakfast** **CNY 118**
早餐双蛋，任选烹饪方法，配脆培根、扒蘑菇、香草炒早餐土豆、炒菠菜、烤番茄和烤面包
Two eggs cooked your way served with crispy bacon, grilled mushrooms, herb sautéed breakfast potatoes, sautéed spinach, roasted tomato and toasted bread

- 饰菜 **SIDES**
- | | |
|-------------------------------------|--------|
| 时令蔬菜 Seasonal vegetable | CNY 28 |
| 薯条 French fries | CNY 28 |
| 薯角 Seasoned wedge | CNY 28 |
| 芝麻菜和帕玛森奶酪沙拉 Rocket & parmesan salad | CNY 28 |
| 混合绿蔬沙拉 Mixed green leaves | CNY 18 |
| 白饭 Steamed rice | CNY 18 |

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您对任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。
All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.
Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

亚洲风味
ASIAN FLAVOUR



印度咖可玛咖喱蔬菜  **CNY 108**
Vegetable Korma

印度咖喱土豆、胡萝卜和刀豆，
佐以香料，白米饭和印度薄饼
Indian curry potato, carrot and
green bean, flavored with spices,
white steamed rice and poppadum

煨亚洲牛仔骨 **CNY 199**
Slow Braised Asian Beef Short Ribs

配生姜、蒜、辣椒、芝麻和酱油，白米饭和菜心
With ginger, garlic, chili and sesame in soya sauce
With steamed rice and bok choy

泰式炒鸡和腰果 **CNY 128**
Chicken & Cashew

泰式锅炒鸡配腰果和白米饭
Thai wok fried chicken with cashew nut
and white steamed rice



亚洲风味
ASIAN FLAVOUR



印尼炒饭 **Nasi Goreng** **CNY 138**

桑巴辣椒炒饭配虾、蔬菜、煎蛋、黄瓜、
腌凤梨、龙虾片、炸鸡腿和沙嗲肉串
Sambal chili fried rice with shrimp, vegetable,
fried egg, cucumber, pineapple pickle, prawn
cracker, deep-fried chicken drumstick and satay

日式炸味噌猪肉片 **CNY 178**
Miso Pork Tenderloin Katsu

日式面包糠炸猪里脊片配味噌沙司，
白米饭和卷心菜沙拉
Panko crusted fried pork tenderloin slices with
miso sauce, steamed rice and cabbage salad

海南鸡饭 **CNY 158**
Hainanese Chicken Rice

白切鸡、香煮饭、鸡汤、黄瓜、辣椒酱、生姜和甜酱油
Poached chicken, fragrant rice, chicken broth,
cucumber, spicy chili paste, ginger and dark
sweet soya sauce



中式精选
CHINESE SPECIALTY



中式每日例汤
Chinese Soup of the Day
请询问服务中心当天的例汤
Please press Operator for the soup of the day

CNY 68

中式精选
CHINESE SPECIALTY



云吞汤 Wonton Soup
上海菜肉云吞汤
Shanghai style pork and green vegetable wonton soup

CNY 88

扬州炒饭
Yang Zhou Fried Rice
蛋炒饭配叉烧肉、虾、中式香肠、青豆和葱
Wok fried rice, char siew pork, shrimp, Chinese sausage, green pea with fried egg and spring onion

CNY 118

上海小笼包 (10 只)
Shanghai Shao Long Bao (10 pcs)
传统猪肉包配醋和鲜姜
Traditional pork dumplings served with black vinegar and fresh ginger

CNY 88



红烧肉 Hong Shao Rou
上海红烧五花肉配白饭
Shanghai style braised pork belly in sweet soya sauce with white steamed rice

CNY 128

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您对任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。
All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.
Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

中式精选
CHINESE SPECIALTY



牛腩面
Beef Brisket Noodles
CNY 108
酱烧牛腩、鲜绿蔬和金汤
Soya braised beef brisket, fresh greens and hearty golden broth
可选面条 **Choice of noodle:**
米粉 Rice noodle
鸡蛋面 Egg noodle

时令绿蔬
Seasonal Greens

蒜茸炒时令绿蔬
Wok fried seasonal green vegetable with garlic

CNY 68



宫保虾仁
Gongbao Shrimp

辣味炒虾、鲜绿蔬和腰果配白饭
Spicy stir fried shrimp, fresh greens and cashew nut with steamed white rice

CNY 158



粥 **Congee**
CNY 88
广式煲粥配皮蛋、肉松、花生、葱和油条
Cantonese style rice porridge, century egg, pork floss, peanuts, spring onion and crispy cruller
任选 **Select one congee:**
香滑鸡粥 **Chicken congee**
鸡丝煲粥
Sliced chicken in rice porridge
瘦肉粥 **Pork congee**
猪肉丝煲粥
Slow cooked slices of pork in rice porridge
生滚鱼片粥 **Fish congee**
热粥嫩滑鱼片
Fish slices in rice porridge

甜品的诱惑
SWEET TEMPTATION



招牌奶酪蛋糕
Signature Cheese Cake
CNY 78
烤奶酪蛋糕配糖煮红浆果
Baked cheesecake served with red berry compote

柠檬挞
Lemon Tart
CNY 78
焦糖柠檬冻挞配芒果奶油和椰味脆卷
Caramelized lemon curd tart with mango cream and coconut tuile

焦糖布丁
Crème Brûlée
CNY 78
香草奶油布丁配巧克力和坚果意大利饼干
Vanilla bean crème Brûlée served with chocolate and nut biscotti



提拉米苏 **Tiramisu**
CNY 78
传统意大利提拉米苏
Traditional Italian tiramisù

巧克力挞
Chocolate Tart
CNY 88
煮红酒梨、焦糖沙司和摩卡冰激凌
Poached red wine pear, caramel sauce & mocha ice cream



菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您有任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.
Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您有任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.
Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

甜品的诱惑

SWEET TEMPTATION



芒果西米露
Mango & Sago
冰镇芒果露配西米和西柚果肉
Chilled mango cream with sago and grapefruits pulps

CNY 78

杏仁啫喱
Almond Jelly
自制甜杏仁冻配糖水桃子
Homemade sweetened almond jelly with peach in syrup

CNY 58



水果盘
Fruit Platter
时令切片水果盘
Seasonal fresh sliced fruit plate

CNY 58

任选口味哈根达斯冰淇淋
Ice Cream Selection from Häagen-Dazs
CNY 68每杯
CNY 128每品脱
CNY 68 per cup
CNY 128 per pint

- 任选一种口味 **Select one flavor:**
- 香草 Vanilla
 - 草莓 Strawberry
 - 巧克力 Chocolate
 - 夏威夷果仁 Macadamia nuts

甜品的诱惑

SWEET TEMPTATION



黄油面包布丁
Bread & Butter Pudding
烤面包和黄油布丁配英格兰奶油和苏格兰黄油糖
Baked bread and butter pudding with crème anglaise and butterscotch

CNY 78

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您对任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.


Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

夜间菜单

OVERNIGHT MENU

晚上11点至次日凌晨5点
Served 11:00pm until 5:00am

如需素食菜肴，请按服务中心的电话键
Please press Operator
to place your order for vegetarian dishes

素食之选 
Vegetarian dishes

图片仅供参考，餐点以实物为准
Photos are provided for reference only;
actual dishes may vary from images

开胃菜和沙拉

APPETISER

凯撒沙拉 **Caesar Salad** **CNY 108**
罗马生菜、脆培根、帕玛森奶酪、香蒜面包、
白煮蛋、凤尾鱼和凯撒汁
Romaine lettuce, crispy bacon, parmesan shavings,
garlic croutons, poached egg, anchovy and Caesar dressing.
外加扒大虾 with grilled prawns CNY 20
外加扒鸡肉 with grilled chicken CNY 10
外加烟熏三文鱼 with smoked salmon CNY 20



番茄和莫佐瑞拉奶酪沙拉 
Tomato & Mozzarella Salad **CNY 128**
水牛莫佐瑞拉奶酪、腌番茄、新鲜罗勒、松仁、芝麻叶和意醋汁
Buffalo mozzarella, marinated tomatoes, fresh basil,
pine nuts, arugula leaves and balsamic dressing
外加帕尔玛火腿 with Parma ham CNY 30

现烧热汤

HOME-MADE SOUP

奶油番茄汤 
Creamy Tomato Soup **CNY 78**
慢烤番茄配新鲜罗勒沙司和香蒜面包
Slow-roasted tomatoes with fresh basil
pesto and garlic bread

奶油蘑菇汤 
Creamy Mushroom Soup **CNY 78**
新鲜蘑菇配烤蒜、百里香和菠菜
Fresh mushrooms with roasted garlic,
thyme & spinach



菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您对任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.
Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

三文治
SANDWICH



三文治点餐配任选薯片、薯条或 薯角
All sandwiches are served with a choice of potato chips,
french fries or potato wedges

公司三文治 **Club Sandwich** **CNY 128**
精白吐司面包配扒烤鸡胸肉、培根、煎蛋、
鲜绿生菜、番茄和蛋黄酱
Grilled chicken breast, bacon, fried egg,
fresh green lettuce, tomatoes and mayonnaise
layered on toasted white bread

牛肉汉堡 **CNY 148**
Beef Burger
200 克上等牛肉饼、培根、炒洋葱、
松脆生菜、番茄和腌菜
Premium 200g minced beef patty,
bacon, fried onion, crisp lettuce,
tomato and pickle
外加车达奶酪 **CNY 10**
with cheddar cheese
外加煎蛋 **CNY 10**
with fried egg
外加炒蘑菇 **CNY 10**
with sautéed mushrooms



主菜
MAIN COURSE

全天候早餐 **CNY 118**
All - Day Breakfast
早餐双蛋，任选烹饪方法，配脆培根、扒蘑菇、
炒早餐土豆、烤番茄、炒菠菜和烤面包
Two eggs cooked in any style served with crispy bacon,
grilled mushroom, herb sautéed breakfast potato,
roasted tomato, sautéed spinach and toasted bread



各式意粉
PASTA SELECTION



任选一款 **Select one pasta:**
佩妮直身管面 Penne
意大利细面 Spaghetti
螺丝面 Fusilli

任选一款 **Select one sauce:**
番茄和罗勒 Tomato and basil
香辣番茄酱 Arrabbiata
牛肉酱 Beef Bolognese
培根和蘑菇奶油 Bacon & mushroom cream
茄汁海鲜 Tomato marinara seafood

*所有沙司都含有洋葱和蒜
*All base sauces contain onion and garlic



中式精选
CHINESE SPECIALTY



扬州炒饭
Yang Zhou Fried Rice
蛋炒饭配叉烧肉、虾、中式香肠、青豆和葱
Wok fried rice, char siew pork, shrimp,
Chinese sausage, green pea
with fried egg and spring onion

牛腩面
Beef Brisket Noodles
酱烧牛腩、鲜绿蔬和金汤
Soya braised beef brisket, fresh greens and
hearty golden broth
可选面条 **Choice of noodle:**
米粉 Rice noodle
鸡蛋面 Egg noodle



云吞汤 **Wonton Soup**
上海菜肉云吞汤
Shanghai style pork and green vegetable wonton soup



粥 **Congee**
广式煲粥配皮蛋、肉松、花生、葱和油条
Cantonese style rice porridge, century egg, pork floss,
peanuts, spring onion and crispy cruller
任选 **Select one congee:**
香滑鸡粥 **Chicken congee**
鸡丝煲粥
Sliced chicken in rice porridge
瘦肉粥 **Pork congee**
猪肉丝煲粥
Slow cooked slices of pork in rice porridge
生滚鱼片粥 **Fish congee**
热粥嫩滑鱼片
Fish slices in rice porridge

甜品的诱惑
SWEET TEMPTATION



杏仁啫喱
Almond Jelly
自制甜杏仁冻配糖水桃子
Homemade sweetened almond jelly with peach in syrup



黄油面包布丁
Bread & Butter Pudding
烤面包和黄油布丁配英格兰奶油和苏格兰黄油糖
Baked bread and butter pudding with crème
anglaise and butterscotch

招牌奶酪蛋糕
Signature Cheese Cake
烤奶酪蛋糕配糖煮红浆果
Baked cheesecake served with red berry compote

水果盘
Fruit Platter
时令切片水果盘
Seasonal fresh sliced fruit plate



任选口味哈根达斯冰淇淋
Ice Cream Selection from Häagen-Dazs
任选一种口味 **Select one flavor:**
香草 Vanilla
草莓 Strawberry
巧克力 Chocolate
夏威夷果仁 Macadamia nuts

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您有任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.

Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

菜单按人民币计价，并加收15%服务费。如果您有任何食物过敏，或是有特殊饮食需求，请按服务中心的电话告知送餐经理。

All prices are in CNY and subject to a 15% surcharge.

Please inform our Room Service by pressing Operator on your telephone if you have any special dietary requirements or food allergy.

饮品单

DRINKS MENU

咖啡 COFFEE	
特浓咖啡 Espresso	CNY 49
双份特浓咖啡 Double Espresso	CNY 69
卡布其诺 Cappuccino	CNY 59
拿铁 Café Latte	CNY 59
冰咖啡 Iced Coffee	CNY 59
爱尔兰咖啡 Irish Coffee	CNY 75
热巧克力 HOT CHOCOLATE CNY 59	
英国川宁牌茗茶精选 TWININGS OF LONDON, FINE TEAS, SINCE 1706	
英式早茶 English Breakfast	CNY 49
伯爵茶 Earl Gray	CNY 49
仕女伯爵茶 Lady Grey	CNY 49
茉莉绿茶 Jasmine Green	CNY 49
薄荷 Peppermint	CNY 49
大吉岭 Daijeeling	CNY 49
四红果 Four Red Fruits	CNY 49
软饮 REFRESHMENTS	
可口可乐 Coca-Cola	CNY 45
健怡可乐 Diet Coke	CNY 45
零度可乐 Coke Zero	CNY 45
雪碧 Sprite	CNY 45

软饮 REFRESHMENTS	
汤力水 Tonic Water	CNY 45
苏打水 Club Soda	CNY 45
生姜水 Ginger Ale	CNY 45
矿泉水 MINERAL WATER	
依云 Evian	330/750 ML CNY 45/98
波多 Badoit	330/750 ML CNY 45/98
巴黎水 Perrier	330/750 ML CNY 45/98
圣培露 San Pellegrino	330/750 ML CNY 45/98

鲜榨果汁 FRESHLY SQUEEZED JUICES

来一杯新鲜果汁，提升您的用餐体验

新鲜的果汁提供人体所需的矿物质、维他命、基本脂肪酸、碳水化合物和蛋白质等对于维持良好健康至关重要的物质。在每天的饮食中加入新鲜果汁，能够让您精力充沛、容光焕发、增强免疫系统、强健骨骼并远离疾病。因此，建议您每天饮用至少16盎司的鲜榨果汁。

COMPLEMENT YOUR MEAL WITH A GLASS OF FRESH JUICE

Fresh juice provides us with minerals, essential fatty acids, carbohydrates and proteins – all of these factors are vital to maintaining a good health. An increase in energy, a more radiant complexion, strengthened immune system, stronger bones and reduced risk of diseases are some benefits you will experience by making this part of your daily diet. It is recommended that you drink at least 16 ounces of freshly squeezed juice each day.

混合果汁 OUR JUICE COMBINATIONS	小杯/标杯 Small/Normal
抗疲劳和时差反应： 苹果、香橙、胡萝卜和甜菜头 Lethargic or jet - lagged:	CNY 35/55
Apple, orange, carrot and beetroot	

混合果汁 OUR JUICE COMBINATIONS	小杯/标杯 Small/Normal
解压和放松： 苹果、菠萝、薄荷和青柠 Relaxation: Apple, pineapple, mint and lime	CNY 35/55
排毒： 苹果、西柚、西瓜和生姜 Detox:	CNY 35/55
Apple, grapefruit, watermelon and ginger	
润肤养颜： 胡萝卜、甜椒和菠菜 Skin tonic:	CNY 35/55
Carrot, capsicum and spinach	
任选果汁： 香橙、苹果、菠萝、胡萝卜、 甜菜头、西柚、西瓜、蜜瓜 Make your own:	CNY 35/55
Orange, apple, pineapple, carrot, beetroot, grapefruit, watermelon, honeydew melon	

冰镇果汁 CHILLED FRUIT JUICES

橙汁 Orange	CNY 45
西柚汁 Grapefruit	CNY 45
苹果汁 Apple	CNY 45
菠萝汁 Pineapple	CNY 45
番茄汁 Tomato	CNY 45

瓶装啤酒 BOTTLED BEERS

健力士黑啤 Guinness Stout	330 ML CNY 55
青岛 Tsingtao	296 ML CNY 50
嘉士伯 Carlsberg	330 ML CNY 50
喜力 Heineken	330 ML CNY 50
麒麟一番榨 Kirin Ichiban	330 ML CNY 50
科罗娜 Corona	330 ML CNY 55

饮品单

DRINKS MENU

葡萄酒单 WINE MENU	
起泡葡萄酒 SPARKLING WINES	杯/瓶 Glass/Bottle
玛姆红带特级干型香槟 法国香槟区 GH Mumm Cordon Rouge Brut Champagne, France	CNY 140/780
帝法佛瑞酒庄普罗塞克特干起泡葡萄酒 意大利威尼托 De Faveri Prosecco DOC Veneto, Italy	CNY 400
白葡萄酒 WHITE WINES	杯/瓶 Glass/Bottle
安东努蒂酒庄灰皮诺 意大利弗留利 – 威尼斯朱利亚 Antonutti Pinot Grigio Friuli – Venezia Giulia, Italy	CNY 105/520
埃克斯穆尔长相思赛美蓉干白葡萄酒 澳大利亚玛格丽特河 Xanadu Exmoor Drive Sauvignon Blanc - Semillon Margaret River, Australia	CNY 80/480
卡乐门先驱者系列霞多丽干白葡萄酒 智利卡桑布兰谷 Carmen Premier 1850 Reserva Chardonnay Casablanca Valley, Chile	CNY 60/360
红葡萄酒 RED WINES	杯/瓶 Glass/Bottle
大十字古堡干红 法国波尔多 Chateau La Grand Croix Bordeaux, France	CNY 80/400
古老之路基安蒂红葡萄酒 意大利托斯卡纳 Pietro Beconcini Antiche Vie, Chianti DOCG Tuscany, Italy	CNY 96/480
褒莱夫人宝拉系列马尔贝克红葡萄酒 阿根廷门多萨 Dona Paula Malbec Mendoza, Argentina	CNY 90/450
卡乐门先驱者系列赤霞珠红葡萄酒 智利科尔查瓜山谷、 Carmen Premier Cabernet Sauvignon Colchagua Valley, Chile	CNY 60/360



静安昆仑大酒店
THE KUNLUN JING AN
JIN JIANG PREMIER HOTELS

中国上海市华山路250号 邮编 200040
250 Hua Shan Road | Shanghai | 200040 China
电话 T: +86 21 6248 0000 | 传真 F: +86 21 6248 1472
电邮E: info.jingan@thekunlunhotels.com
www.thekunlunjingan.com